



## Diputació de Lleida

### CONVENI DE COL·LABORACIÓ ENTRE LA DIPUTACIÓ DE LLEIDA I LA FUNDACIÓ BANC DELS ALIMENTS DE LES COMARQUES DE LLEIDA PER AL DESPLEGAMENT DE LES ACTUACIONS DE L'ENTITAT, ANY 2019

Lleida, 11 d'octubre de 2019

#### REUNITS

D'una part, l'Il·lm. Sr. Joan Talarn i Gilabert, president de la Diputació de Lleida, en nom i representació de la Corporació, en virtut de les facultats que li confereix l'article 34 de la llei 7/85, de 2 d'abril, reguladora de les bases de règim local, en relació amb el número 3 de l'article 90 del Decret Legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya La Diputació de Lleida té el domicili al carrer del Carme, núm. 26 de Lleida i NIF P2500000A.

D'altra part, el senyor Joan Ramon Saura i Aranda, actuant en nom i representació de la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida, com a president de la mateixa, amb NIF G25615477, inscrita en el registre de Fundacions de la Generalitat de Catalunya amb el núm. 3071 i ubicada al polígon Industrial El Segre, Avda. Enginyer Pau Agustí, Parc.303-B, nau 2A de Lleida.

Ambdues parts es reconeixen la competència i capacitat necessàries per formalitzar aquest conveni.

#### EXPOSEN

**Primer** .- La Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida és una entitat sense ànim de lucre que té com a finalitat participar en les tasques de lluita contra la pobresa i el malbaratament alimentari a les comarques de Lleida que vénen desenvolupant altres associacions i fundacions seguint les directrius dels Banc Mundial dels Aliments. Els seus objectius són contribuir a aportar una resposta als problemes de la fam, de la marginació, de l'atur i de la pobresa a través de la captació i de la redistribució d'excedents i de donacions d'aliments.

**Segon** .- Des de la seva constitució, l'activitat de l'entitat ha anat augmentant, de tal manera que, actualment, la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida ofereix aliments a més de 94 entitats i institucions de les terres de Lleida distribuint al voltant de mil vuit-centes tones d'aliments provinents de donacions d'empreses -de distribució o producció alimentària- del territori, dels excedents de la Unió Europea, de la fruita i les hortalisses de retirada de mercat, de campanyes entre la ciutadania i de les donacions entre els diferents Bancs dels Aliments.

**Tercer.-** La Diputació de Lleida, conscient de la importància que té l'activitat que desenvolupa la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida als efectes de distribuir aliments a les famílies de les terres de Lleida que en necessiten, va iniciar l'any 2010 una línia de col·laboració amb l'entitat mitjançant la signatura d'un conveni per als anys 2010 i 2011 i que va tenir continuïtat els anys 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 i 2018.

**Quart .-** És per tot això exposat i continuant amb aquesta trajectòria de col·laboració, que la Diputació de Lleida, dins del marc de les competències pròpies que li atribueix l'article 36, apartats d) i e) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les bases de règim local considera que l'activitat de la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida, és una actuació subvencionable, ja que es tracta d'una activitat de gran interès social per a la població de tot el territori.

Amb aquesta finalitat, ambdues parts signen el present conveni de col·laboració, que es regirà per les següents clàusules,

## **CLÀUSULES**

### **PRIMERA .- Objecte del conveni**

L'objecte del conveni és regular la col·laboració entre la Diputació de Lleida i la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida, durant l'any 2019.

### **SEGONA .- Actuació a subvencionar i previsió de costos**

#### **I .- Actuacions objecte de la subvenció**

Són possibles actuacions a subvencionar, les despeses derivades de la contractació de personal d'estructura de la Fundació.

#### **II .- Previsió de costos**

Segons la previsió de costos que s'adjunta a aquest conveni, l'activitat a subvencionar l'any 2019, té un cost aproximat de despeses de 65.544,71 €.

### **TERCERA .- Quantia de la subvenció**

La Diputació de Lleida, en compliment d'aquest conveni, aportarà a la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida, la quantitat de 18.000,00 €.

L'aportació anirà a càrrec de l'aplicació pressupostària 2019 010 231 4800040 del pressupost de la Diputació.

La subvenció que la Diputació de Lleida atorgui en compliment d'aquest conveni, serà compatible amb altres ajuts que la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida pugui obtenir per al mateix fi, sempre que el seu conjunt no superi la totalitat de la despesa prevista en el conveni. Amb aquesta finalitat la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida comunicarà a la Diputació els ajuts obtinguts. Si es donés aquest supòsit, haurà d'acordar-se mitjançant addenda al present conveni, la destinació del romanent resultant de la subvenció.



## Diputació de Lleida

### **QUARTA.- Obligacions de la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida**

Són obligacions de la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida, les següents:

a) Assumir les obligacions derivades de la condició de beneficiari de les subvencions públiques en atenció al caràcter de subvenció dels ajuts que s'atorguen i, en concret, el compliment de les previsions de l'article 14 de la llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions pel que fa als aspectes següents:

- Executar les activitats objecte del conveni.
- Justificar la realització de l'activitat i el compliment de la finalitat prevista al conveni.
- Acceptar les actuacions de comprovació i control financer de la Diputació de Lleida i altres entitats de control competents, amb el compromís d'aportar la documentació que sigui requerida.
- Disposar dels llibres comptables, registres diligenciats i demés documentació en funció de la legislació sectorial d'aplicació.
- Conservar els documents justificatius de l'aplicació dels fons rebuts, amb la finalitat de facilitar les actuacions de comprovació i control.
- Acreditar que es troba al corrent del compliment de les obligacions tributàries i de Seguretat Social.
- Acreditar, davant la Diputació de Lleida, el compliment de les obligacions establertes per l'article 18.4 de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions, de donar la publicitat adequada del caràcter públic del finançament de l'actuació subvencionada, en els termes que estableix la Guia de Comunicació per als Beneficiaris dels Ajuts de la Diputació de Lleida i el Manual del Programa d'Identificació Visual de la Diputació de Lleida amb les corresponents normes d'aplicació, publicats a l'adreça de la nostra pàgina web <http://www.diputaciolleida.cat/l-diputacio/identitat-visual/>. A aquesta obligació se li donarà compliment, en el moment de presentar la justificació de l'actuació subvencionada, mitjançant la presentació del document de "Declaració responsable de la publicitat", segons model facilitat per la Diputació de Lleida.
- Procedir al reintegrament dels fons rebuts en els supòsits previstos per l'article 37 de la Llei general de subvencions.

b) Amb la finalitat de donar compliment al que disposa la normativa general de subvencions, la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida autoritza a la Diputació de Lleida perquè pugui sol·licitar les certificacions acreditatives del compliment de les obligacions tributàries i de la Seguretat Social.

c) La Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida comunicarà a la Diputació de Lleida la informació relativa a les retribucions que percebin llurs òrgans de direcció o administració amb càrrec a l'entitat, a l'efecte de fer-les públiques, en aplicació del que estableix l'article 15.2 de la Llei 19/2014, del 29 de desembre, de transparència, accés a la informació pública i bon govern.

A aquesta obligació se li donarà compliment amb la formalització de la "Declaració de les retribucions dels òrgans de direcció o administració de l'entitat beneficiària", segons model facilitat per la Diputació de Lleida i que caldrà presentar conjuntament amb el compte justificatiu.

#### **CINQUENA.- Seguiment i execució del conveni**

Les entitats signatàries del conveni nomenaran un representant amb la finalitat de resoldre els possibles problemes d'interpretació i compliment en relació amb els compromisos adquirits en el marc del conveni.

#### **SISENA . - Lliurament de bestretes.**

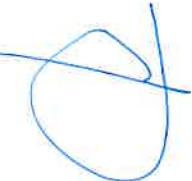
Prèvia sol·licitud, la Presidència de la Diputació, podrà autoritzar una bestreta de fins a 12.000 euros a compte de l'import anual de la subvenció sempre i quan l'entitat hagi justificat l'import de la subvenció a percebre a càrrec del pressupost de la Diputació de l'any 2018.

#### **SETENA .- Justificació de la subvenció**

Les aportacions de la Diputació es faran efectives, en tot cas, prèvia justificació de la despesa per un import igual o superior al pressupost anual de l'activitat a subvencionar.

Cada anualitat, les despeses a justificar seran les imputables a l'activitat objecte de la subvenció, realitzades a partir del primer dia de l'any.

Per a la justificació de l'actuació, caldrà presentar el compte justificatiu simplificat, segons model normalitzat per la Diputació, que comprèn:

- 
1. Declaració de realització de l'actuació.
  2. Memòria de realització de l'actuació
  3. Memòria econòmica de l'actuació.

L'IVA dels justificants quedarà exclòs de la subvenció si el beneficiari no és consumidor final i se'l pot deduir.



El termini per presentar la justificació de les despeses de cada anualitat, s'estendrà fins al primer semestre de l'anualitat posterior a l'acabament de la vigència del conveni.

Si una vegada realitzada l'actuació, la despesa efectivament realitzada és inferior a la determinada com a pressupost de l'activitat a la clàusula segona del conveni, l'entitat beneficiària, en el moment de presentar la justificació, podrà sol·licitar la modificació del pressupost de l'activitat.

La Presidència, amb la finalitat de garantir el cobrament íntegre de la subvenció, podrà acordar la reducció del pressupost mitjançant resolució expressa que serà simultània amb l'acord d'aprovació de la justificació de l'activitat.

#### **VUITENA.- Comprovació i pagament de la subvenció.**

La Diputació sol·licitarà i comprovarà els justificants que consideri oportuns per obtenir l'evidència raonable de la correcta aplicació de la subvenció. Una vegada fetes les comprovacions oportunes, entre les quals es troba estar al corrent de les obligacions tributàries i de Seguretat Social, es procedirà al reconeixement de l'obligació i el posterior pagament a la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida, en els termes d'aquest Conveni.



## Diputació de Lleida

La Diputació, en l'exercici de les seves facultats de comprovació i control financer, podrà, en el seu cas, requerir de la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida la justificació del pagament a tercers, de les despeses de l'actuació.

### **NOVENA.- Denúncia o modificació del conveni**

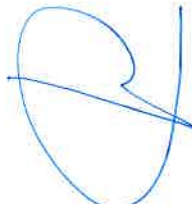
Les parts podran denunciar o modificar el present conveni en qualsevol moment per mutu acord. Qualsevol modificació que alteri de forma important les estipulacions del present conveni haurà de formalitzar-se, per a la seva validesa, per mutu acord d'ambdues parts.

### **DESENA.- Resolució del conveni.**

El present acord podrà ser resolt per les causes procedents en dret i per les causes següents:

- a) El mutu acord de les parts, manifestat per escrit.
- b) L'incompliment de qualsevol de les obligacions establertes d'una de les parts signants de l'acord.
- c) La impossibilitat sobrevinguda, legal o material, de poder dur a terme l'objecte de l'acord.
- d) Per qualsevol altra causa que prevegi la normativa vigent d'aplicació.

### **ONZENA .- Revocació de l'atorgament de la subvenció**



La Diputació podrà iniciar el corresponent expedient de revocació, i si s'escau iniciar l'expedient de reintegrament, total o parcial, de l'atorgament de la subvenció a què es refereix aquest conveni, en el supòsit que la Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida incompleixi les obligacions derivades del mateix.

En el seu cas, l'expedient de revocació s'iniciarà amb el requeriment previ a que es refereix l'article 70.3 del Reglament general de subvencions, aprovat per Reial decret 887/2006, de 21 de juliol, i es tramitarà de conformitat amb els articles 97 i següents de l'esmentada disposició.

### **DOTZENA.- Protecció de dades**



La Fundació Banc dels Aliments de les comarques de Lleida, mitjançant la signatura d'aquest Conveni, es compromet al compliment de les previsions legals contingudes en el Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades i pel qual es deroga la Directiva 95/46/CE (Reglament general de protecció de dades) i la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals, en relació a la recollida de dades derivada de la gestió i justificació de la subvenció objecte d'aquest Conveni, exonerant a la Diputació de Lleida de qualsevol responsabilitat derivada del seu incompliment per part del beneficiari.

Al mateix temps, la Diputació de Lleida com a responsable del tractament de les dades personals aportades pel sol·licitant, es fonamenta en el Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, i la Llei orgànica 3/2018, de 5 de

desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals. En el seu compliment s'informa als interessats del següent:

1.- RESPONSABLE DEL TRACTAMENT: Diputació de Lleida, amb domicili al carrer del Carme, 26, 25007 de Lleida, Telèfon 973.249 200 i Correu electrònic: [diputacio@diputaciolleida.cat](mailto:diputacio@diputaciolleida.cat)

2.- DELEGAT DE PROTECCIÓ DE DADES: [dpd@diputaciolleida.cat](mailto:dpd@diputaciolleida.cat)

3.- FINALITAT DEL TRACTAMENT: Les dades subministrades es destinen únicament a garantir el compliment d'allò establert a la legislació general de subvencions: Gestió, control, seguiment i justificació i pagament dels expedients de subvencions atorgades per la Diputació de Lleida. També es destinaran per donar compliment al que estableix la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de transparència, accés a la informació pública i bon govern.

4.- BASE JURÍDICA DEL TRACTAMENT: L'article 6.1.c sobre el tractament necessari per al compliment d'una obligació legal aplicable al responsable del tractament, del Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016; La Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions; i la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de transparència, accés a la informació pública i bon govern.

5.- PROCEDÈNCIA: Persones físiques/jurídiques que siguin beneficiaris de les subvencions.

6.- CATEGORIES DE DADES PERSONALS: Dades identificatives (noms, cognoms, DNI/NIF, adreça postal i electrònica, telèfon i signatura); dades professionals; dades laborals; dades econòmiques, financeres i d'assegurances.

7.- CESIONS DE DADES: Les dades subministrades podran ser cedides en els casos següents:

- Als membres de la corporació que ho sol·licitin; als jutjats i tribunals, per als efectes de resolució dels recursos judicials que es pugin interposar; al Ministeri fiscal, al Síndic de Greuges i al Síndic de Comptes, , en tant que sigui necessari per a l'exercici de les seves funcions.

- A les persones que ho demanin acollint-se al que disposa la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de transparència, accés a la informació pública i bon govern.

- A l'Agència Estatal d'Administració Tributaria, a la Tresoreria General de la Seguretat Social, a l'Organisme Autònom de Gestió i Recaptació de Tributs Locals per tal d'acreditar estar al corrent en el compliment de les seves obligacions.

- A la Base de Dades Nacional de Subvencions, en tant que Sistema Nacional d'Informació de Subvencions.

- Al Butlletí Oficial de la Província de Lleida i al Web corporatiu, a la Seu Electrònica i al Portal de Transparència de la Diputació de Lleida.

No hi ha previstes transferències internacionals de les dades.

8.- MESURES DE SEGURETAT: La Diputació de Lleida ha adoptat les mesures tècniques necessàries per mantenir el nivell de seguretat requerit, segons la naturalesa de les dades personals tractades i les circumstàncies del tractament, amb l'objectiu d'evitar-ne l'alteració, la pèrdua, el tractament o l'accés no autoritzat tant com es pugui i sempre segons l'estat de la tècnica.

9.- TERMINI DE CONSERVACIÓ DE LES DADES: Les dades es conservaran durant el temps necessari per a acomplir amb la finalitat per a la que es van obtenir, en l'exercici de les funcions i competències del responsable, i en tot cas, durant les terminis necessaris per determinar les possibles responsabilitats que es puguin derivar.

La documentació que suporta les dades subministrades es conservaran als arxius de la Diputació de Lleida de forma indefinida, per als únics efectes de la seva conservació conforme a allò disposat a la legislació sobre arxius del sector públic i a la legislació sobre patrimoni documental cultural.

10.- DRETS: La persona usuària podrà en tot moment, exercitar els drets d'accés a les seves dades, així com també a la seva rectificació. També podrà demanar l'oposició, limitació del tractament, la portabilitat de les dades i la supressió mitjançant sol·licitud escrita a l'email del responsable del tractament de dades [diputacio@diputaciolleida.cat](mailto:diputacio@diputaciolleida.cat) o del Delegat de Protecció de dades personals [dpd@diputaciolleida.cat](mailto:dpd@diputaciolleida.cat).

11.- EFECTES: La falta de subministrament, per part del sol·licitant, de les dades personals requerides, al constituir un requisit legal, donarà lloc a la seva exclusió del procediment.



## Diputació de Lleida

Així mateix pot presentar una reclamació davant l'Autoritat Catalana de Protecció de Dades a través de la seva seu electrònica a [www.apd.cat](http://www.apd.cat)

### **TRETZENA.- Jurisdicció**

Aquest conveni té caràcter administratiu; les qüestions de litigi que poguessin sorgir respecte al compliment del mateix, seran sotmeses a la jurisdicció contenciosa administrativa.

### **CATORZENA. – Duració del conveni**

El present conveni tindrà vigència des de la seva signatura i fins a 31 de desembre de 2019. Es podran imputar despeses executades des de l'1 de gener de 2019.

### **QUINZENA.- Normativa d'aplicació**

En tot allò no previst en les pròpies clàusules del conveni, seran d'aplicació les normes reguladores de l'atorgament de subvencions directes de la Diputació de Lleida i dels seus organismes autònoms previstes a les bases d'execució del pressupost de la Diputació, la Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions, el Reglament de desplegament d'aquesta llei, aprovat per Reial decret 887/2006, de 21 de juliol, la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic i el Reglament d'obres, activitats i serveis dels ens locals de Catalunya, aprovat per Decret 179/1995, de 18 de juny.

En prova de conformitat, es signa el present conveni per duplicat i, a un sol efecte, en el lloc i la data assenyalats a l'encapçalament.

El president de la Diputació de Lleida

Joan Talarn i Gilabert

El president de la Fundació Banc dels  
Aliments de les comarques de Lleida

Joan Ramon Saura i Aranda

